

# ПИЕР ДЬО РОНСАР ПОСАЖДАМ В ТВОЯ ЧЕСТ...

Превод от френски: Пенчо Симов, 1978

[chitanka.info](http://chitanka.info)

*Посаждам в твоя чест дървото на Кибела<sup>[1]</sup>.  
Ще спомня тоя бор за тебе в студ и зной;  
вдълбах на него знак за любовта ни — той  
ще расне и смъртта не би ни го отнела.*

*Бъдете, фавни, страж — мечтата моя смела  
пазете занапред, за да расте в покой  
и свежа да е пак подир лета безброй,  
и в есенна мъгла, и в зима среброчела.*

*Овчарю, тоя бор за мен е божество;  
когато идваш тук, ливадата зелена,  
на него слагай знак — да знаят от какво*

*съм страдал: от една любов несподелена;  
поливай с мляко, с кръв от агне туй дърво  
и казвай, че свещен е борът на Елена.*

---

[1] Кибела. — Богиня на Земята, майка на Юпитер според древноримската митология. ↑

# ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

**МОЯТА БИБЛИОТЕКА**



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.